

قَوَائِدُ لُغَوِيَّةٌ

Notes Lexicographiques.

نقد تاريخ الادب العربي

— ٣ —

قرأ الزيات الاستاذ المهنّب ما كتبناه في نقد الطبعة الثانية من كتابنا هذا فلم يسنخظ ولا اوجسنا منه شأن المستكبرين بل اهدى الى ادارة لغة العرب نسخة من كتابنا من الطبعة الخامسة المزينة المنقحة بمطبعة الاعتماد بالقاهرة ١٣٤٩ هـ ١٩٣٠ م، وكأنه رأى في الطبعة الثانية ما يلوي بمجوده الذي اودع الطبعة الاخيرة اياه، ومن اخرى بالحق من صاحبه؟ واشرف من طالبها؟ ولم يبعث بالكتاب غفلا بل ارسل به وبكتاب يبين عما (١) اضطم عليه هو من نفس كريمة واخلاق طاهرة وطبع هادئ، ومما كان في هذا الكتاب انه لم يوافقنا على الفصاحة التي تنشأ من استعمال جمع القلّة وجمع الكثرة في مواضعهما محتجاً بان ذلك القيد من قيود القدماء الركيكتا، ولايضاح الامر نورد ما جاء في المصباح المنير. قال الفيومي: « واما ثلاثة قروء فقال الاصمعي: هذه الاضافات على غير قياس والقياس ثلاثة اقراء لانه جمع قلة مثل ثلاثة افلاس وثلاثة رجلة ولا يقال: ثلاثة فلوس ولا ثلاثة رجال، وقال النحويون: هو على التأويل والتقدير: ثلاثة من قروء لان العدد يضاف الى مميز وهو من ثلاثة الى عشرة قليل والمميز هو المميز فلا يميز القليل بالكثير، قال: ويحتمل عندي انه قد وضع احد الجاهلين موضع الآخر اتساعاً لفهم المعنى - هذا ما نقل عنه - وذهب بعضهم الى ان مميز

(١) أبان عنه اي أعرب عنه، ولم نجد « أبان » بتعدي بـ « عن » في ما عندنا من كتب اللغة، ولكن استعمله هكذا أبو جعفر الاسكافي وابو هلال العسكري في جمهرة الامثال (ص ٣) والشريف المرتضى علم الهدى في اماليه « ج ٤ ص ٩ » وعبد الحميد بن أبي الحديد في شرحه « مج ٢ ص ١٤٦ » و « مج ٣ ص ١٩٥ » وابن جنبي في الخصائص على ما في « ج ١ ص ٨ » من الزهر فهذا الاستعمال مستفيض في القرن الرابع للهجرة.

الثلاثة الى العشرة يجوز ان يكون جمع كثيرة من غير تأويل فيقال : خمسة كلاب وستة عبيد ، ولا يجب عند هذا القائل ان يقال : خمسة اكلب ولا ستة اعييد « اهـ » وهذا السبب الذي حملنا على اتنا لم نخطئ ، الاستاذ الزيات ولكن لم نستفصح قوله ، على انه - حفظه الله - على بيته من تكلفات القدماء بحق في دهواه ، وقال المبرد في « ٢ : ١٩٢ » من الكامل توضيحاً لقول عمر بن ابي ريعة :

فكان مجني دون من كنت اتقي ثلاث شخص كاعبان وممصر
ماصورته « وقوله ثلاث شخص ، والوجه ثلاثة اشخص » : قلنا وكان
المبرد قد قال - كما في « ١ : ٦٠ » من كلامه « وتصير حروف المتعارفة تابعة
للباء » وقال فيها « وحروف الحلق ستة الهمزة والهاء والعين والغين والحاء والحاء »
ولم يقل « الوجه ان اقول : احرف المضارعة واحرف الحلق » فما احرا بذلك !

ظهور الاسلام واستقلال العدنانيين

وقال في ص ٣ عند كلامه على عصر الادب « العصر الجاهلي ويتدنى باستقلال
العدنانيين عن اليمنيين في منتصف القرن الخامس للميلاد وينتهي بظهور الاسلام سنة
٦٢٢ م » قلنا : ما نعلم حقيقة هذا الاستقلال ولم يذكر الزيات ، صدر روايته وكل
امر تاريخي يذكر اليوم بلا مروا لا يركن اليه ولا يوثق به ، فان كان الزيات
على ثقة من ان العدنانيين استقلوا في القرن الخامس للميلاد فكيف يقول في ص ١٣
« فان القحطانيين جلوا عن ديارهم بعد ميل العم - وقد حدث عام ٤٤٧ م كما
حققه فلاذر الألماني - وتفرقوا في شمال الجزيرة واستطاعوا بما لهم من قوة
وما كانوا عليه من رقي ان يخضعوا العدنانيين لسلطانهم في العراق والشام كما اخضعوهم
من قبل لسلطانهم في اليمن » وروى الواقدي في المغازي - كما في ميج ٣ ص ٣٦٢ -
من شرح ابن ابي الحديد قول اياس بن اوس بن عتيك لرسول الله (ص) « وقد كنا
يارسول الله في جاهليتنا والعرب يأتونا فلا يطعمون بهنا منا حتى نخرج اليهم باسيافنا
فتنهب منا » فنحن اليوم احق اذ امدنا الله بك . « وفي ص ٣٦١ منه قول عبدالله بن
أبي « يارسول الله كنا نقاتل في الجاهلية في هذه المدينة [أي يثرب] ونجعل النساء
والذراري في هذه الصياصي ونجعل معهم الحجارة ، والله لربما مكث الودان شهراً
ينقلون الحجارة اعداداً لعدونا ونشيك المدينة بالبنيان فتكون كالحصن من كل

ناحية وترمي المرأة والصبي من فوق الصياصي والآطام ونقاتل باسيافنا في السكك،
يا رسول الله ان مدينتنا عنراء ما فضت علينا قط ، وما خرجنا الى عدو قط منها ،
إلا أصاب منا ، وما دخل علينا قط إلا أصبناه ففي الحجاز كانت الحروب والغزوات
حاملة اوزارها ، والمدينة كانت للتحاطة . اما مدة الجاهلية فهي « ١٢٠ » سنة (١)
ولم يذكر الزيات اسم القحطانيين المتغلبين على عدنانيي الشام والعراق في هذا
القرن المذكور ، ولعلنا اراد الفساسة والاعميين فاللخميون مبدأ ملكهم على العراق
سنة « ٢٦٨ م » (٢) ويقاس زمن الفساسة على زمنهم ، وحينئذ لا يوافق زمن
جلاتهم وقت ملكهم فيلزم ان يكون الجلاء قبل ما نقله الأستاذ الزيات ، واما
ان الاسلام ظهر في سنة « ١٢٢ م » فغير مقبول ، لان هذا زمن هجرة الرسول
— ص — من مكة الى المدينة كما ذكر هو في ص ٨٧ فقد قال « فكانت هذه الهجرة
المباركة مبدأ لعلو كلمته وانتشار دعوته وتوتمام نصرته » فالصواب ان يقول « وينتهي
بالهجرة سنة ١٢٢ م » أو يستبدل بما ما يريد .

رحلة الحجازيين التجارية

وقال في ص ٧ « إلا قريشاً فتعرضوا لقيامهم على البيت الحرام وإيلافهم
رحلة اليمن والشام » ثم قال في ص ١٦ عن قريش ايضاً « وإيلافهم رحلة الشتاء
الى اليمن ورحلة الصيف الى حوران » قلنا : اما رحلتهم الى الشام فجائزة الحكم
لان مرتحلهم داخل في ما يشمله الشام واما تخصيص الرحلة بحوران فنحن نشك
في جوازها ، قال الواقدي « وحدثني هشام بن عمارة بن أبي الحويرث ، قال :
كن لبني عبد مناف فيها [أي في العير] عشرة آلاف مثقال وكن متجرهم الى غزوة
من ارض الشام (٣) » وقال الواقدي ايضاً « فكانت العير الف بعير وكن المال
خمس مائة دينار وكنوا يربعون في تجارتهم بالدينار ديناراً وكن متجرهم من
الشام غزوة لا يعنونها إلا غيرها (٤) » .

وقال ابن خلكان في ترجمة ابراهيم الغزي « ولد الغزي المذكور بغزوة وبها

(١) ج ١ ص ١٨٤ من لمالي الشريف المرتضى (٢) العرب قبل الاسلام لخرجي
زيدان ص ١٩٨ (٣) شرح ابن أبي الحديد « مج ٣ ص ٣٢٠ » (٤) الشرح المذكور
« مج ٣ ص ٣٥٨ » .

قبر هاشم جد النبي - ع - ... وغزة بفتح العين المعجمة وتشديد الزاي وبعدها هاء وهي البليلة المعروفة في الساحل الشامي ... من اعمال فلسطين على البحر الشامي بالقرب من عسقلان وهي في اوائل بلاد الشام من جهة الديار المصرية وهي إحدى الرحلتين المذكورتين في كتاب الله العزيز في قوله تعالى : «رحلة الشتاء والصيف» ، واتفق ارباب التفسير أن رحلة الشتاء بلاد اليمن ورحلة الصيف بلاد الشام فقد كانت قريش في متاجرها تأتي الشام في فصل الصيف لاجل طيبة بلادها في هذا الفصل ، وتأتي اليمن في فصل الشتاء لانها بلاد حارة لا تستطيع الدخول اليها في فصل الصيف ، قال أبو محمد عبد الملك بن هشام في اوائل سيرة رسول الله - ص - : أول من سن الرحلتين لقريش رحلة الشتاء والصيف هاشم جد النبي - ع - ثم ذكر بعد هذا بقليل ، قال ابن اسحق : «هلك هاشم بن عبد مناف بغزة من ارض الشام تاجراً» الا كلام ابن خلكان .

فقول الأستاذ الزيات يستلزم له مصدر ثقته ، فان الواو ادي ذكر انهم لا يجاوزون غزة في متاجرهم .

الخصيص والخصيصة

وقال الأستاذ في الصفحة نفسها تعليقاً « أن البداوة خصيصة العرب في التاريخ القديم » وقد قال الغاضل أسعد خليل داغر في (ص ٦٤ ، ٦٥) من تذكرة الكاتب : « ولهم في هذه الأيام باستعمال كلمة : خصيص وخصيصة ، ولع يفوق الوصف حتى انك قاما تجد كاتباً يتجافى عن استعمالهما فتراهم يقولون : دعاني اليها خصيصاً واقام لنا حفلة خصيصة وكان كلامها موجهاً الي خصيصاً ، وكأنني بهم حنفوا من مهاجم اللغة كلمة : مخصوص وخصوصة وعلى الخصوص وخصوصاً وخاصة ، واستغنوا عنها كلها بكلمة : خصيص وخصيصة ، ولا يخفى ان صيغة فعيل بمعنى المفعول ليست من القيسات بل هي مما يؤخذ بالسمع ، ولم ينقل عن العرب : خصيص بمعنى مخصوص ، نعم انه سمع في بيتين قالهما ابو الرقعمع (١) ويغيب الي ان فقراً الادبي كان أشد من فقراً المادي ، وإلا لم يضطر الي مخالفة

(١) قال هو في الحاشية « ولكن العلامة احد باشا تيمور نيهني على ان اسم الناظم : أبو الرقعمق كما ورد في ماهد التنصيص ... وفيه وردت الكلمة : خصوصاً ، لا خصيصاً » وفي الوفيات : ابو الرقعمق احد بن محمد الانطاكي ١ : ٥٦ و ٥٧ و ٥١١ ، تم ٢ : ٢٢٥ و ٤٩٧

المسموع في هذا الاستعمال وكان في استطاعته ان يقول : واتي الي رسولهم
مخصوصاً ، ويتخلص من خصيص ... » وتابته على هذا الرأي الشيخ ابراهيم
المنذر فقال في ص ٤٤ من كتابه « كتب خصيصاً لهذه المجلة : كتب خصوصاً
أو خاصة لهذه المجلة لان وزن فعيل لم يسمع فصيحاً من هذا الحرف وابن الرقع
(كذا) لا يمد حبة بقولها :

أصحابنا قصدوا الصبوح بسجرة واتي رسولهم الي خصيصاً ... »
قلنا : لا يرى اللغوي الأدب التحري ولا التدقيق في ما اجمع عليه هذان
الفاضلان لان هذه الكلمة وامثالها مما يبنى عليه أساس ترقى العربية في عصرنا .
فينبغي لهما التوسع والتبسط في الكلام عليها ، فالخصيصة اما بمعنى « الخصوص »
كالجريرة والجريمة والرذيلة والشيمة والسيئة والسوية والفضيلة والقديمة
والنقيصة والنميمة وهي اسماء مصادر ، وإما بمعنى « خاصة » واما بمعنى
« مخصوصة » فالاول كما في قول ابن ابي الحديد عن علي بن ابي طالب - ع -
« فسبحان من خصه بالفضائل التي لا تنتهي السنة الفصحاء الي وضعها وجعلها
امام كل ذي علم ، وقدوة كل صاحب خصيصة (١) » وقال ابو جعفر الاسكافي
- رض - « وهل ينتهي الواصف وان أطب ، والمادح وان اسهب الي الابانة
عن مقدار هذه الفضيلة والايضاح بمزية هذه الخصيصة (٢) » .

والثانية كما في قول الامام علي - ع - في نهج البلاغة « أنا وضعت في الصغر
بكل اكل العرب ، وكسرت نواجم قرون ربيعة ومضر ، وقد علمتم موضعي من
رسول الله - ص - بالقرابة القرية ، والمنزلة الخصيصة ، وضعتني في حجرة »
أي المنزلة الخاصة وهي ضد العامة ، واما الثالثة فهي كاندبيعة والنطيطحة والبحيرة
ففي مادة « ش ج ا » من مختار الصحاح « ويقال : ويل للشجي من الخلي ، قال
المبرد : ياء الخلي مشددة وياء الشجي مخففة ، قال : وقد شدر في الشعر وانشد :
نام الخليون عن ليل الشجينا ، فان جعلت الشجي فعيلة من شجاء الحزن فهو مشجو

(١) شرح النهج « مع ١ ص ٤٣ » وقال يعقوب بن عابر الحراني :

وبقاء السمند في لهب التنا رمزيل خصيصة اليافوت

(٢) الشرح المذكور « مع ٣ ص ٢٥٠ » .

وشجبي . كان بالتشديد لا غير « فهذا دليل على ان « فعيلًا » بمعنى مفعول مقيس من كل فعل ثلاثي . تعد الا تراء يقول « فان جعلت » وقد اولعت العرب بفعيل بدلا من مفعول لحنه على اللسان وربما التبس بفاعل ولكننا لم تبال ذلك فقالت « البديع » لكليهما ومثلها « الصريح » للمقيث والمستقيث .

واما الخصيص فنثبت بحكم الخصيصه ، قال ابن خلكان في ترجمة بهاء الدين زهير : « واخبرني جمال الدين ابو الحسن يحيى بن مطروح ... قال : كتبت اليه - وكان خصيصاً به - » ونقل في ترجمة شهادة الكاتبة : « ثم علت درجاتها [أي درجة ثقة الدولة الانباري] الى أن صار خصيصاً بالمقتفي والقول لاسمعاني وفي ص ٤٥ من نسختنا للحوادث الجامعة « فكاتبنا جماعة من الا تراك الخصيصين بالعادل محمد » . وتحويل « فاعل » الى فاعيل للمبالغة مطرد ، قال ابن عقيل في شرح الالقية : « يصاغ للكثرة فاعال ومفعال وفهول وفهليل وفعل فيعمل عمل الفعل » فماذا الذي يمنع « الخصيص » بمعنى الخاص من الموانع ؟ وليس في العبارات التي ذكرها أسعد خليل داغر و ابراهيم المنذر ما يعين لفظ « الخصيص » للمخصوص لانه يقبل المعنيين على تأويلين لا يخفيان على الاديب ، فقول الاستاذ الزيات صواب سماحاً وقياساً وعقلاً ، وما تعرضنا له إلا لكونه معضلة لغوية عجز عنها الحالون على كبر دعواهم ، ثم اتنا نرى ان الخصائص جمع خصيصه لا خاصية كما رأنا غيرنا .

دين شعيب بين العرب

وقال في ص ٨ « وانما كان بقية اثرية من دين ابراهيم جاءتهم من وراء القرون عن طريق الوراثة مشوهة » قلنا : بل كان من العرب من يدين بدين شعيب - ع - قال الحارث بن كعب المدحجي لنيه لما حضره الموت : « يا بني قد أتى علي ستون ومائة سنة ما صافحت يميني يمين غادر ، ولا قنعت نفسي بخلفاً فاجر ، ولا صبوت يابنة عم ولا كنة ، ولا طرحت عندي مومسة قناعها ، ولا بحت اصدقي بسر واني لعلي دين شعيب النبي عليه السلام وما عليه احد من العرب غيري وغير أحمد بن خزيمه وتميم بن مرة فاحفظوا وصيتي وموتوا على شريعتي ... (٣) » ومن المؤكد ان بين دين ابراهيم ودين شعيب فرقاً بحسب تطور الانسان وتبدل الزمان وتغير القرون وقانون الرسالة بل ان في الاسلام منسوخاً وناسخاً وهو دين رسول واحد . م . جواد